





CARNET DE BORD!

Racontez-nous ici votre expérience durant la création du kamishibaï plurilingue, en téléchargeant le document puis en le remplissant directement sous Word!

Votre Nom/prénom	Guenin Nicolas, Gauthier Osiepa
Votre Fonction	Professeur des écoles en CE1/CE2, Assistant Art
Nom de la structure	Ecole Jules Verne de Riga
Titre du kamishibaï réalisé	L'oiseau perdu
Langues présentes dans le kamishibaï réalisé	Français, anglais, russe, letton
Âge des enfants	7 et 8 ans
Nombre d'enfants ayant participé	19
Genèse: Pourquoi avez-vous choisi de participer au concours?	Nous travaillons dans un contexte plurilingue, les enfants fréquentent tous trois langues au quotidien : le russe, le letton et le français. Pour que les élèves participent à un projet motivant, autour d'une réalisation commune. Pour donner du sens aux apprentissages. Pour découvrir un moyen d'expression. Pour s'intéresser à la culture du Japon.
Durée : Combien de temps les enfants ont-ils consacré au projet ? (en heures) Sur quelle période ? (en semaines)	12 heures décembre-janvier : 8 semaines.
Temps : Sur quel temps s'est développé le projet ? scolaire, périscolaire,	Temps scolaire : temps d'art et de production d'écrits.
hors scolaire, autre?	

www.dulala.fr



Langues, Education, Diversité

contez-nous	
omment vous avez	Présentation du Kamishibai.
is en œuvre le projet	 Découverte de différentes histoires en vidéo et de différentes
amishibaï	présentations disponibles sur votre site.
	3. Présentation du projet et du thème, recueil des premières idées. Décision
comment avez-vous	de partir de la ville de Riga qui est plurilingue et qui est très peu connue e
bordé la thématique ?	France.
ravaillé ?	 Travail sur la structure du récit. Ecriture du récit (alternances de différentes modalités de travail : écriture
Comment avez-vous	individuel, écriture en petit groupe, discussions collectives, dictées à
nobilisé les différentes	l'adulte).
angues ?)	Illustration avec l'aide de l'assistant d'art.
	 Travail autour de la lecture à haute voix en vue de la présentation aux différentes classes de l'école.
ay i promopuler de formações destructivo (com esta esta esta esta esta esta esta esta	
Livret de création de kamishibaï	Oui, surtout pour les exemples de Kamishibai attendus.
plurilingue :	
Vous ètes-vous	
appuyé-e-s sur le livret	
mis à disposition ?	
Avez-vous des	
remarques ou des	
suggestions à nous faire quant à ce livret ?	
rane quark a ce iiviet :	
Ce projet a-t-il été	L'école est désormais pourvue d'un butaï et les collègues se sont familiarisés avec le
source de	kamishibai.
changements chez les	Le projet nous a permis de beaucoup travailler sur le Japon (lecture de
enfants, chez les parents, pour vous,	documentaires, création de Haikus, d'origamis). Les enfants ont été motivés par le projet, ils sont de plus très fiers de leur ville et ils
dans votre organisme,	sont contents de pouvoir la présenter à travers ce projet
etc. ?	
A-t-il eu un impact sur	
l'apprentissage du	
français chez les enfants ?	
ggin jiyyan kansayn digin haline daye seri menemen nayal diganar (seri — sinissi — syne	
Etes-vous satisfait-e	Oui. Très satisfait de la richesse d'un tel projet.
de la façon dont cela s'est passé ? Avez-	Travail autour de l'expression orale (lecture orale, participation à un débat),
vous rencontré des	l'expression écrite, l'art
obstacles ?	
Souhaiteriez-vous	Out.
que le concours soit	
reconduit l'année	
prochaine ?	
Avez-vous des	
suggestions à nous	Non.
	argent
faire?	■ 기상에 제한 계속하기를 받아 하는 기상에 보고 하면 되는 하면 되었다.

www.dulala.fr